



دەربرینی فۆنەتیکیانە و رۆلی لە گۆرانی دەنگیەکان و لە خستنهوهی کەرەستە نوێ دا

پ. د. هۆگر مه‌حمود فەرەج

به‌شی زمانی کوردیی- کۆلیژی زمان- زانکۆی سلێمانی

hoger.faraj@univsul.edu.iq

م. ی. ئارام عەبدولواحید حەمەره‌شید

کۆلیژی ئەندازیاریی- زانکۆی سلێمانی

aram.hamarashid@univsul.edu.iq

پوخته

ئەم توێژینه‌وه‌یه، لە سۆنگەی هەلومەرجی فۆنۆلۆژیی زمانی کوردییەوه، لیکۆلینه‌وه‌ی لەسەر کاریگەریی فۆنەتیک دەکات، کە لە دەربرینه‌کانیدا رۆلی لە گۆرانی دەنگیی و دروستکردنی کەرەستە نوێی زمان دا هەیە، کە دەنگ بۆ وشە نوێ و سازکردنی وشە سادە لە وشە دارپژراو و لیکدراوه‌کان یاخود بنه‌چه‌ ناساده‌کان دەپەرەخسێن. ئەم کردە زمانییە ئالۆزە بەردەوامە مێژینه‌یه، لە ئەنجامی کاریگەریی گۆران و کەوتنی هەندێ دەنگ‌ه‌وه‌ سەرھەڵدەدات و، دواجار رۆلی جۆشخواردنی کەرەستە نوێیەکان لە گەیانندی واتای دروست چ بە ئاخوتن و چ بە نووسین پیشاندەدات. سەرۆبەری ئەم کردە سروشتییە کاتخایەنە بەپیتی رێبازی پەسنیی شیکاریی لە پینچ پاردا روونکراوه‌تەوه‌ و، شروڤە‌ی بە‌لگە‌ی زمانی بۆ کراوه‌ و شیوازی بە‌کارهێنانە‌کانیشی لە ئاخوتن و نووسین دا، بە‌ه‌موونە‌ هێزاونە‌تە‌وه‌. توێژینه‌وه‌‌کە زیاتر تیشکی لەسەر گۆڤە‌ری سلێمانیە و هەندیکجار بە‌پیتی پێویست زارە‌کانی تریش بە‌کارهاتوو. دواجار ئە‌نجامە‌کانی ئەم شروڤە‌ و لیکدانە‌وانە، گە‌یشتوون بە‌وه‌ی کە دەربرینی وشە‌کان پابە‌ندن بە‌ بە‌رجە‌ستکردنی ئە‌لۆفۆنی فۆنیمە‌کانیانە‌وه‌، وه‌ک دە‌بیزێت کە گۆران لە وشە‌ دارپژراو و لیکدراوه‌کان لە زارە کوردییە‌کاندا وه‌ک یە‌ک نیین، کە بە‌ ئە‌نجام کاریگە‌رییان لەسەر دەرخستنی پێکھاتە‌دە‌نگییە‌ گۆراوه‌کان هە‌یه، وه‌ک ئە‌وه‌ی کە زیاتر لە وشە‌یە‌ک یان زیاتر لە واتایە‌ک بگە‌یه‌نن. هە‌روه‌ها سەر‌نجە‌درێت لە هە‌ندیک لەوه‌ گۆراوانە‌دا، بنه‌چه‌ی وشە‌کان خۆیان وه‌ک پێ‌ویست ئاشکرانین، لە‌بری ئە‌وه‌ وشە‌ی سادە بە‌رهە‌مدە‌هێنن. زیاتر لە‌مە‌یش، لە جۆشخواردنی فۆنە‌تیکیانە‌دا، زۆر گرنگە‌ کە وریایی هە‌بێت بۆ ئە‌وه‌ی دوو کەرەستە‌ی زمانی لە‌یه‌ک رستە‌دا، لە نووسیناندا لیک‌ترازان روونە‌دات، چونکە ئە‌م بارە‌ دە‌بێت بە‌ هە‌لە‌دابردن و لە‌باربردنی واتا مە‌به‌ستارە‌کە‌یان.

کلێله وشە‌کان: فۆنیم، جۆشخواردنی فۆنە‌تیک، کە‌له‌هێزی وشە، گۆرانی وشە، وشە‌ی سادە.

Recieved: 4/4/2022

Accepted: 24/6/2022



پېشەكى:

ئەم لىكۆلپىنەۋە سەبارەت بە لايەتلىكى زامانە، كە رۆللىكى بەرچاۋى لە ئەۋگۇراناھدا ھەيە، كە لە ئاستى دەربراۋە زامانىيە كاندا، بە تايەت لە وشە كاندا روودەدەن و، دەبنە ھۆى ئەۋەى كە زۇرچار بەنچەى وشە كان بە ئاسانى پەيىان پېنەبرىت، كە چىى بوون و چۇن رىچكەى گۇرانيان گرتوۋە. دەربرىنى فۇنەتىكىى گوزارشتە كان، لەناۋىشىاندا بە دىارىكراۋىى وشەيە، كە وادە كات ھەمىشە بەپپى رۇژگار بە تايەتىش لە ھەندىك باردا بەپپى ئەو بەنەمايەى، كە زمان ھەمىشە لە ھەۋلى ئەۋەدايە، بە زووترىن كات و بە كەمترىن ئەرك، زۇرترىن بىر لە قسە كەرەۋە بۇ گوگىر ياخود گوگىران بگوڭزىتەۋە. ئەم بەنەمايەش وادە كات، كە كەرەستە زامانىيە كان لە پىناۋى ئاسانكارىى دەربرىندا، لە برگە و دەنگە كاندا، خستەنەپالپەك و گۇران و جۇشخواردنىان لە نىواندا بكرىت، لە ھەندىك بارىشدا دەنگ بۇ ناۋ پىكھاتەى دەنگىى كەرەستە كان بەپپىرئەئاراۋە، لە كاتىكدا، كە ئەو دەنگانە دەنگى سەر بە كەرەستە زامانىيە كەش نىن.

ئەم لىكۆلپىنەۋە بە پپى رىبازى پەسنى شىكارىيە و، كەرەستە كان بە پلەى يەكەم كرمانجىى ناۋەراست و دەقەرى سلىمانى رەچاۋكراۋە، بەلام بە پپى پپوئىستى لىكۆلپىنەۋە كە، ھەندىكجار پەنابراۋە تە بەر زارە كانى ترىش. توڭزىنەۋە كە بە يەك بەش و چەند پارىك بابەتە كە دەخاتە پروو، بەمشىۋەيە: يەكەم: فۇنەمە كانى زامانە كان بە گشتىى و ھەندىك ھەلومەرجى فۇنۇلۇڭزىى زامانى كوردىى. دوۋەم، برىتپىيە لە: كەوتن و گۇران و رۇلىان لە جۇشخواردن و پىكھىتەنەى دەنگىى وشەى نوپدا. سىيەم: كارىگەرىى گۇران و كەوتنى دەنگ و رۇلى لە سازكردنى وشەى سادە لە وشەى لىكدرائو. چوارەم: گۇران و كەوتنى دەنگ و رۇلى لە سازكردنى وشەى سادە لە وشەى دارپۇراۋ. پىنجەم: رۇلى جۇشخواردنى كەرەستە زامانىيە كان لە گەياندىنى واتاى دروستى وتراۋ و نووسراۋدا. لە كۇتايىشدا، بە چەند خالىك ئەنجامە كانى لىكۆلپىنەۋە كە خراۋنە تە پروو، بە دوايدا لىستى سەرچاۋە كان و دواتر كورتەى لىكۆلپىنەۋە كە بە زامانى عەرەبىى و ئىنگلىزىى پىشكە شكاراۋن.

پارى يەكەم/

فۇنەمە زامانە كان بە گشتىى و ھەندىك ھەلومەرجى فۇنۇلۇڭزىى زامانى كوردىى:

زمان ھەمىشە لە گۇراندایە، ئەو گۇرانەش چەندان شىۋەى ھەن. ھىچ زامانىكىش لە ئەم تايەتەندىيە بەدەر نىيە. زمان لە لايەنى رىزمانەۋە لە مۇرفىم و وشە و دەستەۋاژە و رستە و ... تاد، پىكدىت، ئەم كەرەستە زامانىيەش لە لايەنى دەنگەۋە، لە فۇنەمە دەنگ و برگە و رەۋە-برگە پىكدىن، كە بە خستەنەپالپەك كەرەستە زامانىيە كان درووستدەبن. واتە بەپپى سرووشتى ھەر زامانىك، رىژەيەك فۇنەمە ھەن، سەرچەم زامانە كانى جىھان، لە لايەنى دەنگەۋە، لە نىوان (۱۱ - ۶۷) فۇنەمە بە كاردەھىنن. (مەمەد مەعروف فەتاح، ۱۹۹۰: ۱۴) واتە زمان ھەيە، دەربرىنە زامانىيە كانى تەنيا بە (۱۱) فۇنەمە دەنوئىت، ھەيشە، بە (۶۷) فۇنەمە دەنوئىت. بەو واتايەى زمان ھەيە، لە (۶۷) سازگەى دەنگ سوود ۋەردە گرىت، كە ئەمە ئەۋپەرى ئەو فۇنەمانەن، كە لە زامانىكدا ھەبن. كەمترىشى، تەنيا (۱۱) سازگەيە. واتە ئەمەيان كەمترىن ژمارەى فۇنەمە، كە زامانىكىان پىخرىتە كار.



زمانى زۆرىش ھەن، كە ھەر يەكە و لە رېژە يەك لە ئەو سازگانه سوود دەبينن. واتە فۆنېمە كانيان لە نيوان ئەو دوو ژمارەيە فۆنېمدان. بۇ ئومومە زمانى كوردىيە لە (۳۶) سازگە كەلك دەبينت. بىگومان لە زمانە كاندا، جگە لە فۆنېم، لە دەنگىش كەلك دەبينت، بەلام ئەو دەنگانە فۆنېم نين، چونكە تايەتمەندىيە فۆنېميان نىيە. راستە، كە فۆنېمە كان ھەموويان دەنگن، بەلام دەنگە كان ھەموويان فۆنېم نين. ديارە ليرەدا مەبەستمان دەنگە زمانىيە كانە.

بۇ ئومومە لە زمانى كوردىيە دا دەنگە كانى ھەمزە (Glottal stop) و تەنانەت [ص] و لە ھەندىك زار و گۆفەرى كوردىيە دا [ط] و [ظ] و بگرە [ث] یش دەبيسترت، (۱) بەلام ئەمانە فۆنېم نين و تەنيا دەنگن (غازى فاتىح ۱۹۸۴: ۶۰، ۶۲)، چونكە تىياندايە، كە ئەگەر لە وشەشدا گۆنە كرېن، ئەوا ئەو ۋەلاناھيان نابىت بە ھۆى گۆرانى واتاى وشەكە، ۋەك دەنگى ھەمزە، كە لە وشە كانى: (ئاو، ئەو، نەء، ...) دا، ئەگەر گۆنە كرېن، ھىچ لە واتاى وشە كان ناگۆرېت، چونكە ئەو دەنگە فۆنېم نىيە. واتە ئەگەر لە برىي (ئاو، ئەو، نەء) بلېين: [او - aU ، ەو - θU ، نە - nA] (۲)، ئەوا واتاى وشە كان ھەمان واتا دەبن. خۆ ئەگەر ھەمزە لە ئەو وشانەدا فۆنېم بووايە، ئەوا واتا كەيان دەگۆرا. بۇ ئومومە ئەگەر فۆنېمى / ن / لە وشە كانى (ناو، نەو، ناخ) دا گۆنە كرېن، ئەوا وشە كان واتايان دەگۆرېت و دەشېت واتاى نوئ بگە يەينن، ۋەك: [او - aU ، ەو - θU ، اخ - æx] .

ياخود كاتىك، كە لە گۆفەرى سلىمانى دا دەوترت: (سەد، سەموون، سەگ)، ئەوا ئەمانە تەنيا ئەلۇفۇنن، نەك فۆنېم، چونكە گۆگردنە كەيان بگۆرە ۋە بە (سەد، سەموون، سەگ)، ھىچ لە واتاى وشە كان ناگۆرېت. ھاوكلات فۆنېمە كان پۆلېنكردى خۆيانيان ھەن، ۋەك ئەو ھەر زمانىك دەبېت لە ناو فۆنېمە كانىدا فۆنېمى بزوين (vowel) یش ھەبن، ھەر ۋەك چۆن نەبزوين (Consonant) ھەن، چونكە نەبزوينە كان بە ھۆى بزوينە كانە ۋە لە وشە و بگرە دا دەردە بېرېن، واتە بگرە بە بى بزوين نابىت. دەتوانين بلېين بە پىچەوانە شەو ھەر راستە، بزوينە كانىش بە ھۆى نەبزوينە كانە ۋە دەردە بېرېن.

ھاوكلات خودى نەبزوينە كان بۇ دوو چەشن دابەش دەبن، كە ئەوانىش دەنگە نەبزوينە گرە كان و نەبزوينە كپە كان. مەبەست لە گر، ئەو فۆنېمانەن، كە لەرەى ژىدەنگيان لە گەلدايە، بەلام كپە كان ئەو لەرەى ژىدەنگانە كان لە گەلدا نىيە. (محەمەد ئەمىن ھەورامانى، ۱۹۷۴: ۳۶-۳۸) نەبزوينە گرە كان لەو تايەتمەندىيە ياندا لە دەنگە بزوينە كان دەچن، چونكە بزوين بە سروشتى خۆيان سەرجه ميان لەرەى ژىدەنگيان لە گەلدايە و بەر بەستىش لە كاتى دركاندىاندا لە ئارادا نىيە. پىشتەر ۋەمان، كە زمان بە گشتى ھەمىشە لە گۆراندايە، ھەر بەو پىودانەش وشە كانى زمان، چ لە لايەنى فۆنېم و دەنگە كانىانە ۋە، چ لە لايەنى پىكھاتە بگرەيى و وشەيە كانىانە ۋە، شىمانەى گۆرانىان ھەيە. ئەم دياردەيەش شتىكى گشتىيە و لە زمانى ترىشدا ئومومە ھەن، ھەر بۇ ئومومە لە زمانى ئىنگلىزى دا، كە لە گەل زمانى سويدى دا خزمايە تىي ھەيە، كە چى دەبينن وشە كانى (Knee) و (Knife) بە (نى) و (نايف) گۆدە كرېن، واتە دەنگى [K] گۆناكرېت، كە چى لە نووسىندا پىتى (ك) یش دەنووسرېت. جا ھەمان ئەو دوو وشەيە لە سويدىشدا ھەن، كە چى بە (Knee) و (Kniv) گۆدە كرېن و ھەر بەو چەشنەش دەنووسرېن. (غازى عەلى خورشىد، ۱۹۹۰: ۲۰۱).

لايەنى وشە سازى كوردىيە، بە پىي پىرە ۋى سروشتىي خۆى، سى جۆر پىكھاتنى وشەيە ھەيە، كە يەكە ميان بە سادە ناودە بىرت و دوانە كەى تر لە ئاكامى لكاندن ياخود خستەنە پالەكى كەرەستە كان ساز دەبن، كە ئەوانىش



وشەى دارپىژراۋ و لىكدرارون. ھەرچىيى لىكدرارۋەكەيە، ئەۋە خىستىنەپالپەكى دوو وشەى سادەن، چ بى يارىدە و چ بە يارىدەى ئىنتەرفىكىس (ئەۋرەحمانى حاجى مارف، ۱۹۸۶:۱۳۳). ھاۋكات بۆچۈۋىتىكى تىرىش ھەيە پىۋايە وشەى لىكدرارۋ لە دوو كەرت پىكىدىت، كە دەشىت سادە يان ناسادە بن، ۋەك (داربەرۋو، دەستبەكاربوون) ياخود سەربەخۆ يان ناسەربەخۆ بن، ۋەك (مارماسى، ماسگر). دكتور محەمد عومەر عەول لە نامەى ماستەرەكەيدا ئامازەى بەۋە داۋە ((بناغە جگە لەۋەى مۆرفىمى سەربەستىش دەگرىتەۋە، چارى گىروگرتى ئەو جورە وشانەش دەكات، كە لىكدرارون، ھەرچەندە بناغەيەكيان (يان ھەردووكيان) مۆرفىمى سەربەست نىن، بەلكو مۆرفىمى بەند يان وشەى ئالۆزن، كە ۋەك بناغەيەك بەشدارى رۆنانەكەيان كىرۋە)). (محەمد عومەر عەول، ۲۰۰۱:۳۲۲) (۳) ئەو وشانە بەر لە خىستىنەپالپەكيان لە وشە لىكدرارۋەكەدا، ھەريەكەيان واتاي سەربەخۆى خۆى ھەبوۋە، بەلام كاتىك دەچنەپالپەك، ياخود پىكەۋە دەلكىن، ئەۋدەم كارلىكى واتايى دىتەئاراۋە، كە مەرج نىيە ھەمىشە پىۋەندى بە واتاي پىشۋويانەۋە ھەبىت. لىرەدا دروست لە لايەنى واتاۋە ۋەك كىمىيا وايە، چونكە لە كىمىادا كاتىك گەردەكانى دوو رەگەزى جودا بە يەك دەگەن و كارلىك دەكەن، ئەۋا پىكەتەيەكى نوئى دىتەكايەۋە، كە جىاۋازە لە پىكەتەكانى ھەر يەك لە دوو رەگەزە كارلىك كىرۋەكە.

سەبارەت بە وشەسازىش، دەكرىت بلىين ھەر بە ئەو چەشەنەيە، چونكە ھەرۋەك چۆن گەردەكانى ئۆكسىجىن و ھايدروچىن بە رىژەى جودا يەك دەگەن، كە بە دوو گەردى ھايدروچىن و گەردىكى ئۆكسىجىن، ئاۋ دروستدەبىت، كە نە ھايدروچىنە و نە ئۆكسىجىن. پىكەتەى وشەيى و واتايش ھەر وايە، چونكە وشەكان ھەريەكەيان لە رىژەيەك فۆنىم پىكىدىن. كاتىكىش بەپى پىرەۋە وشەسازىيەكەى زمانى كوردىي، دەچنەپالپەك، ئەۋا مەرج نىيە ژمارەى فۆنىمەكانىان، تەننەت برگەكانىشيان ۋەكو يەك بن، چونكە دەشىت وشەيەكى لىكدرارۋ، يەكەمىان لە چوار فۆنىم و دوۋەمىان لە دوو ياخود سى فۆنىم بن، ۋەك وشەكانى (دارخورما، مارماسى، قۆخەنجىر، ... تاد)، بەلام دۋاى ئەو كارلىكە وشەيى و واتايە، واتايەكى نوئى، پىكەتەيەكى نوئى دىتەكايەۋە، كە لە پىكەتەكانى جىاۋازە. ئەم بۆچۈۋە بۇ وشەى دارپىژراۋىش، ھەر وايە، چونكە لە وشەى دارپىژراۋدا وشەيەكى سەربەخۆى سادە لەگەل پىشپىرتىك ياخود پاشگرىك، ياخود دەگونجىت وشەى دارپىژراۋ لە وشەيەكى ناسەربەخۆ يان ناسادەش پىك بىت، ۋەك (زاننا، نەخۆشى). ھەر لەمروۋە پىرۋىسور دكتور محەمد مەعروف فەتاح دەلىت: ((وشەى ئالۆز لە ئەنجامى لىكدانى وشەيەكى سەربەخۆ و گىرەكىك يان زياتر پىكىدىت و گىرەكان لە جورى رىزمانىن يان دارشتن)) (محەمد مەعروف فەتاح، ۱۹۹۰:۹۶). ئەو دەم بە ئەو چۈۋەنەپالپەكەى ئەو كەرەستانە، وشەيەكى نوئى بە واتايەكى نوئە دروستدەبىت، كە ھەندىكجار نەك ھەر تەننا كارلىكە وشەيى و واتايەكەى لىدەكەۋىتەۋە، بەلكو ھەندىك جار كارلىكى دەنگىش سەرھەلدەت، كە بە ھۆيەۋە پىكەتەى فۆنىمىتى وشە دارپىژراۋەكە دەگۆرىت.

پارى دوۋەم/

كەۋتن و گۆران و رۆلىان لە جۆشخواردن (۴) و پىكەتەننى دەنگى وشەى نوئى دا:

كاتىك، كە پىكەتەى دەنگى وشە، كەۋتن و گۆرانى بەسەردا بىت، ئەۋا ھەرچەندە ئاستى واتايى وشەكە ۳۳- دكتور محەمد عومەر لە ھەمان لاپەرەدا لە بارەى وشەى لىكدرارۋە ئامازەى بە پىناسەيەكى كاتامبا داۋە، كە لە كىتەى مۆرفۆلۇژىيەكەيدا دەلىت: ((وشەى لىكدرارۋ بە لايەنى كەمەۋە دوو بناغەى تىدايە، كە ھەر دووكيان وشەى تەۋاون، يان بە لايەنى كەمەۋە رەگن)). (۱۹۹۳:۵۴, Katamba)

۴۴- جۆشخواردن وشەيەكى رەسەنى كوردىيە و لە ئاكامى تىكەلكردنى دوو كانزا يان كەرەستە پىكىدىت، بەمەش دەۋرتىت جۆشخواردن و ھەندىكجارىش ئاۋىتەبوون بەكاردەبىت. ئەۋەى بۇ ئەم وشەيە مەبەستە، ئەۋەيە كە جىاكدەۋەكان بۇ پىسپۇر لە لايەنى زماندا نەبىت ئاسان ناپىت، ھەرۋەك چۆن جۆشخواردنى كەرەستە و كانزاكانىش جىاكدەۋەيان ئاسان ناپىت.



گۆرانی بەسەردا نەيەت، بەلام پىكھاتەي دەنگى دەگۆرپت، بە چەشنىك، كە مەگەر پسپۆر، ئەگەرنا زۆر ئاسان نىيە، كە ھەموو قسەپىكەرىكى زمانەكە پەي پىبەرىت. بۇ ئىمۇنە وشەيەكى ۋەك: (جامانە، دراوسى، شلەتتەن ... تاد)، ئەگەر لە پىكھاتەي وشەي (جامانە) بروانىن، كە فۆنەتىكىيانە لە گۆفەرى سلىمانىي دا، ئەو چەشەنە گۆدەكرىت، كە چى ھەر ئەو وشەيە لە گۆفەرى ھەولپىر ياخود سۆران دا بە (جامەدانى) گۆدەكرىت، ئەوا دەبىنەن وشە بنجىيەكە، كە (جامە) يە (0) لە ھەر دووگۆفەرەكەدا ۋەك خۆي ماۋە، كە لە كوردىي كۆن دا بە واتاي پۆشاك ھاتوۋە. جا لە گۆفەرى سلىمانىي دا مۆرفىمى (- دان)، كە پاشگرىكە و واتاي شوپن يان جىگەي شت دەگەپىت، ۋەك: (شەكردان، خويىدان، گولدان، ... تاد)، بەلام لە بە دواداھاتنى (جام) دا، بە واتاي ئەو پارچە كۆتالە (6) ھاتوۋە، كە جلو بەرگەكەي تىدا بوۋە، دواتر پىچراۋە بە سەرۋە. بەردەۋامىي ئەو چەشەنە بەكارھىنەنە واپكردوۋە، كە ئىتر لەۋە دەربچىت، كە تەنبا بۇ ھەلگرتتى جلو بەرگ بىت، بەلكو سرووشتى كەلكداریيەكەي بوۋە بە ھۆي ئەۋەي، كە بە واتاي ئەو بەشەي جلو بەرگى كوردەۋارىي بىت، كە لەگەل كلاۋي كوردەۋارىي دا بە سەرۋە دەپچىرت. بە واتايەكى تر ۋەك مشكىي بەكاربىت.

كەسانى خاۋەن پىگەي كۆمەلەيەتتىي و دەۋلەمەندى كورد، رۇژگارپك ھەر دوو كەرەستە پۆشاكىيەكەيان پىكەۋە لە يەكئالاندوۋە و لەسەريان بەستوۋە. كەۋاتە دەكرىت بلىن لە گۆفەرى سۆران دا وشەكە ۋەك خۆي ماۋەتەۋە و گۆرانی دەنگى بە سەردانەھاتوۋە، ھىندە نەبىت، كە مۆرفىمى (- ي) ي چوۋەتەسەر، بەلام لە گۆفەرى سلىمانىي دا، لە ئىستادا گۆرانی بەسەردا ھاتوۋە، كە ئەۋىش لە مۆرفىمى (- دان) دايە، چونكە دەنگى [د] كەوتوۋە، بەۋەش دەنگى [ە - ۋ] ي وشەي جامە چوۋەتە پال دەنگى [ا - æ] ي مۆرفىمى (- دان)، كە ھەر دووكيان بزۋىن، ئەۋەش بوۋتە ھۆي ئەۋەي بزۋىنە بەھىزەكە، كە [ا - æ] يە، بزۋىنى كورتى [ە - ۋ] ئىستا لەناۋبچىت، ئەگەرچى ئەمە لە قۇناغىكدا لەناۋنەچوۋە و ۋەك دىفئۆنگ (Diphthong) گۆكراۋە. واتە بە (جامەانە Cameane-) دەربراۋە، بەلام لە زمانى كوردىي دا خستەنەپالەكى دىفئۆنگ گرانىي خۆيى ھەيە، بۇيە لە ئىستادا بزۋىنە درىژەكە بزۋىنە كورتەكەي لەناۋبردوۋە و، تەنبا بە (جامانە) گۆدەكرىت. واتە لە وشەي (جامە) تەنبا (جام) ماۋەتەۋە و لە مۆرفىمى (- دان) ىش (- ان) ماۋەتەۋە، بە دواشياندا مۆرفىمى (- ە - ى) ھاتوۋە، كە بەرامبەرە بە مۆرفىمى (- ى - î) ي گۆفەرى سۆران بۇ وشەكە. كەۋاتە وشەي (جامانە) پىكھاتەيەكى نوپى وشەكەيە، كە لە ئاكامى كەۋتن و گۆران و جۆشخواردنى دەنگەكانەۋە ھاتوۋەتەكايەۋە، كە دوو فۆنئىمى مۆرفىمەكانى كەۋتوۋن، ھاۋكات مۆرفىمىكى ترى چوۋەتەسەر، بەۋەش وشە نوپىيەكە ھاتوۋەتە ئاراۋە، كە (جامانە) يە.

ھەر بە ئەو پىپودانگەش وشەي (دراوسى)، كە بنەچەكەي لە ئەم مۆرفىمانە پىكھاتوۋە، كە (دەر + ھاۋ + سايە) ن، كە چىي كەۋتن و گۆرانی دەنگى بوۋە بە ھۆي ھاتنەئاراي وشە نوپىيەكە، ياخود راستر بلىن پىكھاتە نوپىيە دەنگىيەكەي وشەكە، چونكە ھەمان وشەيە، بەلام لە لايەنى دەنگەۋە گۆرانی بەسەرداھاتوۋە. كەۋاتە لە مۆرفىمى (دەر) بزۋىنى [ە - ۋ] گۆراۋە بە بزۋىنى [بزرۆكە ۋ]، ھاۋكات لە مۆرفىمى (ھاۋ) دەنگى [ھ] كەۋتوۋە،

۵۵- وشەي (جامە)، كە وشەيەكى كۆنى كوردىيە، لە وشەي (دېۋجامە) شدا بوۋنى ھەيە، كە بەۋە پارچە كۆتالە ھەمەپەنگ و پىنەپىنەيە دەۋرتىت، كە راۋچى بۇ خۇجەشاردان لە كاتى ھەندىك جۆرى راۋدا بەكارىدەھىتت، واتاكەشى (جلى دېۋە) ە، چونكە لە چەندان پارچەي جودا جودا پىكەھىتت و ھەلدەدوۋرتت.

۶۶- وشەي كوۋتال، كە لە ئىستادا بەمشىۋەيە گۆدەكرىت، لە بنەچەدا (كۆتال) ە، واتە لە بنەچەدا دوو مۆرفىمە (كۆ + تال)، كە بەتتپەربوۋنى كات گۆرانی بەسەرداھاتوۋە و، لە ئىستادا ۋەك يەك مۆرفىم ياخود ۋەك يەك وشەي سادە دەردەكەۋىت، بەلام گۆكردنى درووستى وشەكە (كۆتال) ە. ھاۋكات دەكرىت بلىن لە زمانى كوردىي دا (تان و پۆ) ھەيە، كە لە زمانى فارسىدا بە (تاروپود) ناۋدەبىت، كە (تان) لەگەل (تار)ە فارسىيەكەدا ھەر (تال)ە كوردىيەكە دەگەيەتت.



بهوهش تهنيا (او) له مۆرفييمه كه ماوه توه. مۆرفييمي (سايه) ش، كه خوئ وشه يه كي ساده شه، فۆنيمه كانى [æ-ا] و [ي-ى] و [ه-ه] نه ماون و له جيگه يان، تهنيا فۆنيمي / ئ-ê / هاتوو، يا خود گۆراون به دهنگى [ئ-ئ] e . به وهش له وشه ي (سايه) تهنيا (سئ) ماوه توه، كه ئه گهر له وشه ي (هاوسئ) يان (دراوسئ) جيا بگريته وه، ئه وا بۇ بيئاگا له ئاسته كانى زمان و گۆرانه دهنگيه كان، زۆر گران ده بيت، كه بزائيت چۆن په يدا بووه؟ چونكه ده برپاوى (سئ) له زمانى كوردىي دا ناوى يه كي كه له ژماره كان، ههر ئه مهش وا يكردوو، كه بلپين له ئاكامى كه وتن و گۆران و جۆش خواردى دهنگه كانه وه، پيگهاته يه كي نوئ هاتوو ته ئاراه، كه كورتر كرده وه يه كي له لايه نى دهنگه كانى بنه چي ي وشه كه دا ليكه وتوو توه، به ئه وهش قالمبيكى نوئ دروست بووه، كه له فهره نكي زمانه كه دا جيگه ي خوئ ده گريت.

وشه ي (شله تين)، كه له ئيستادا له كاردايه و واتاي ئاستيكي گهرمى ئاو ده گه پييت، كه نه سارده و نه گهرم، واته (فاتر- Warm)، جا ئه گهر له رواله تي پيگهاته يي وشه كه له ئه م باره دا ورد بيينه وه، ئه وا له وشه كانى (شله) و (تين) دا خوئ ده نوپييت، به لام ئه مه له ئاكامى گۆرانى دهنگه كانه وه هاتوو ته ئاراه، چونكه بنه چه كه ي بريتييه له (شير + ه + تين)، كه وشه يه كي ليكدراوه له (شير + ه + تين) پيگهاتوو و دواتر گۆراوه بۇ (شله تين). دياره ئه وهش زانراوه، كه دهنگى [ل] له زمانى كوردىي دا نوپيه، بويه زۆريك له ئه و وشانه ي، كه دهنگى [ل] يان تيدايه، ده شيت بلپين، كه له كۆندا به دهنگى [ر] له زمانى كوردىي دا گۆكراون، كه دهنگيكي بنچينه يي زمانى كورديه. (هۆگر مه حموود فهره ج، ۲۰۲۱: ۵۲) ههر ئه م هۆكاره شه، كه وا يكردوو تا ئيستاش له ناوچه كانى گۆفهرى سۆران دا وشه كانى: (دووكه ل، مال، ...) به (دووكه ر، مار، ...) گۆبكرين. هاوكات وه ك لوجيكيش (تين)، كه بۇ گهرمى به كارديت، واته بۇ په سنى ئاستى گهرمى به كارديت، ههر چه نده له هه نديك باردا وه ك هاوواتاي ناته واو (Partial Synonym) ي وشه ي (هيز) يش به كارديت، به لام واتا بنجيه كه ي بۇ ئاستى گهرميه، ههر چي وشه ي (تين) ه كه شه، بزوينه كه ي گۆراوه له [ي] يه وه بۇ [ئ]، دياره ئه وهش له زمان دا شتيكى ئاساييه و زۆر وشه ي له و ئه و چه شنه مان هه ن. كاتيكيش كه ده لپين لوجيك ئه وه ده رده خات، كه وشه كه (شله) نييه، به لكو (شير) ه و به دوايدا ناوگري (ه-ه) هه يه و به وهش (شيره تين) هاتوو ته كايه وه، كه به پيى رۆژگار ئه و گۆرانانه ي به سه ردا هاتوو و بووه به (شله تين). (۷)

وشه يه كي وه ك (مريشك) يش، له بنه چه دا له (مر + ه ي + هيشك) پيگهاتوو، به لام يه كي كه له ئه و دهنگانه، كه له زمانى كوردىي دا كه وتنى زۆره، كه وتوو، به وهش له مۆرفييمي (ه ي)، تهنيا [ي-ى] ماوه توه. ههر به ئه و پيودانه ش وشه كه له بنه چه دا ده سته واژه بووه و دواتر به هۆكارى كه وتنى دهنگ و خسته ن پاليه كي كه ره سته كان و پيكه وه لكانيان، بووه ته هۆى ده رچوون له قالمبي ده سته واژه يي و بووه ته وشه، كه ئه ويش (مريشك) ه. وشه ي (مر) وه ك وشه يه كي سه ربه خو له كوردىي دا تايستاش به كار هپناني هه يه و به واتاي (مريشك) ديت، ئه گه رچي له كۆندا به واتاي (مه ل، په له وه ر) هاتوو. پيشتر باسى ئه وه كرا، كه دهنگى [ل] له زمانى كوردىي نوپيه، كه واته وشه ي (مر) ه گۆرراوه به (مه ل). ئه وه ي له وشه ي مريشك ده مپنپته وه وشه ي (هيشك) ه، كه به واتاي (وشك) هاتوو، به لام ئه وه دهنگى [هـ] يه، كه كه وتوو و به وهش وشه ي (مريشك) سه ري هه لداوه، كه دژواتاي وشه ي (مراوى) يه، كه ئه ويش له (مر) و (ئاوى) پيگهاتوو، به لام له به رئه وه ي، كه دهنگى هه مزه له زمانى

۷۷- سه باره ت به وشه ي (شله تين)، كه له (شيره تين) ه وه هاتوو، ئيمه بۆچوونه كه مان به پيى يه كي كه له رووكنه كانى ئيتمۆلۆژى ره چاوكراوه، كه به رملپيدان باسده كريت، به لام به پيى به ئاگابوون له ئاسته كانى زمان. هاوكات ده بيت ئه وه بزائين، كه وشه ي (شيره تين) ه كه ش بنه چه كه ي له (تين) ي (شير) ه وه سه رچاوه يگرتوو. ئاشكرا شه، كه وشه ي (تين) ي كوردى بۇ ئاستى گهرمى و هيز به كارديت.



كوردىيى دا فۆنىم نىيە، بۆيە كاتىك، كە وشەكە لەگەل وشەي (مر) دا بە يەك دەگەن، ئەوا ھەمزەكە دەكەۋىت و بە ئەۋەش وشەي (مراۋى) ھاتوۋتەئاراۋە، كە واتاي ئەو (مر) ھە، كە لە ئاۋىشدا دەژى. (۸)

پارى سېيەم/

كارىگەرىي گۆران و كەۋتى دەنگ و رۆلى لە سازكردنى وشەي سادە لە وشەي لىكدرارو:

لە زمانى كوردىدا، ئەو دياردەيە ھەيە، كە ھەندىك لە وشە لىكدراروكان بەپىي تىپەرپوونى رۆژگار، جۆرىك لە كەۋتن و گۆران و جۆشخواردن لە نيوان دەنگەكانى وشە و مۆرفىمەكاندا دروستدەبىت، كە پىكھاتەيەكى نوئ لە لايەنى دەنگىيەۋەي لىدەكەۋىتەۋە، كە ۋەك وشەيەكى سادە خۆ بنوئىت، بە شىۋەيەك، ئەگەر پىسپۆرى زمان نەبىت، نەتوانرئىت رىبەدىيى بۇ بنەچەي ئەو پىكھاتە نوئىە بكرىت.

ديارە لەم لايەنەۋە ھونەي كەم نىيە، يەكىك لەۋانە: وشەيەكى ۋەك (سېيەر)، كە لە بنەچەدا لە دوو وشەي سادە پىكھاتوۋە، كە ئەۋانىش وشەكانى: (سايە) و (بەر) ن، كەۋاتە دەبىت لە كۇندا بە (سايەبەر) بەكاربىت. جا بۆئەۋەي بزائىن ئەم گۆرانە چۆن روويداۋە، ئەۋا دەبىت لە دەنگەكانى ھەر يەككىك لە دوو وشە سادە بنچىنەيەكە وردبىنەۋە، بەمەش بۆمان دەردەكەۋىت، كە لە وشەي سادەي (سايە) دا، سى دەنگ، كە برىتىن لە دەنگەكانى [æ - ا] و [ى - j] و [ۋ - ۋ]، ۋاتە دەنگى بزوين، كە [æ - ا] و [ۋ - ۋ] ن، لەگەل نەبزوينى [ى - j]، بە ھەر سىكىان جىگەيان بۇ بزوينى [ى - ۋ] چۆلكردوۋە، ياخود لە برىتى ھەرسىكىان دەنگى بزوينى [ى - ۋ] ھاتوۋە، بەۋەش لەۋشەي (سايە)، كە وشەيەكى سادەي زمانى كوردىيە، تەنيا يەك برگەي ماۋتەۋە، كە ئەۋىش بە شىۋەي (سى) خۆدەنوئىت، بەلام لە وشەي سادەي دوۋەمى وشە لىكدرارو، كە (بەر) بو، ۋەك خۆي ماۋتەۋە، بەۋەش وشەيەكى سادە سازبوۋە، كە (سېيەر) ھە. ئەمە ۋا دەكات كە لەۋ بروايەداين، كە زۆرىك لە ئەۋەش ۋەشەنى لە ئىستادا بە سادەيان دەزانىن، بلىن دەشەت لە بنەچەدا سادە نەبوۋىن و گۆران و كەۋتن ۋەھاتەئاراي دەنگى نوئ بۇ ناۋ پىكھاتە نوئىەكەيان، بوۋىتە ھۆي ئەۋەي، ئەۋ جۆشخواردنە نوئىەيان بۇ ھىنايىتەكايەۋە.

پىگومان بۇ دەرخستى ئەۋە راسىيانە، مەگەر پىسپۆرانى ئىتىمۆلۆژى، بە پشتبەستن بە سەرجم ئاستەكانى زمان، بتوانن راسىي ئەۋە لايەنە دەنگى و وشەسازىيە لە زماندا ديارىكەن. ھەر بەۋ ئەۋ پىۋدانگەش وشەي (لىشاۋ) سازبوۋە، كە لىكدرارو و لە وشەكانى (لىژ) و (ئاۋ) كەۋتوۋتەۋە. ھەرچى وشەي (لىژ) ھەكەيە خۆي وشەيەكى سادەيە و واتاي سەربەرەۋخواركەي ھەيە، كە چى گۆراۋە (لىش)، كە ديارە ئىمە وشەيەكەمان نىيە، پىكھاتە دەنگىيەكەي (لىش) بىت، كەۋاتە ئەمە لىرەدا تەنيا برگەيەكە، نەك وشەيەكى زمانى كوردى، بەلام دەبىت بزائىن، كە ھۆكارى گۆرانى دەنگى [ژ] بە [ش] ھۆي چىيە؟ بۇ ۋەلامى ئەۋە دەلىن، كە دەنگى [ژ] دەنگىكى نەبزوينى گرە، ۋاتە لە دركاندىدا ژىدەنگەكان دەكەۋنە لەرە، بەلام دەنگى ھەمزە، لە زمانى كوردىدا جگە لەۋەي كە فۆنىم نىيە، ھاۋكات لە دركاندىدا لەرەي ژىدەنگ لە ئارادا نابىت، چونكە دەنگىكى كپە.

نافۆنىمىتى دەنگى ھەمزە، ۋا دەكات ئاسايىبىت، كە زۆرجار لە وشەدا بکەۋىت و گۆنەكرىت. بۆيە دەبىنن لە

۸۸- لە بنەچەدا ئەۋە (ى) يە دەنگى [ھ] ىش لەگەلدا بوۋە، بەلام دەنگى [ھ] كەۋتوۋە، بەلگەش بۇ ئەۋە كاتىك پرس لەبارەي ئەۋ شتەۋە دەكەيت، كە بە دوايدا ھاتوۋە دەۋترىت: ھىي چى؟



وشه‌ی (لێشاو) دا بوونی به‌رجه‌سته نه‌کراوه. به‌لام کاریگه‌رییه‌کیه‌ی بووه‌ته‌هۆی ئه‌وه‌ی ده‌نگی [ژ] له‌ره‌ بر بکات و بپینه [ش]، به‌مه‌ش پیکهاته‌ برگه‌یه‌که‌ی (لێژاوه) بووه‌ به‌ (ل- شاو). واته‌ نه‌ (لێژ) وه‌ک خۆی و نه‌ (ئاو) وه‌ک خۆی ماونه‌ته‌وه. هه‌ر بۆیه‌ وشه‌ی ساده‌ی (لێشاو) هاتوو‌ته‌کایه‌وه. له‌ زمانێ کوردیدا نموونه‌ی له‌ ئهم‌ چه‌شنه‌ زۆرن.

پاری چواره‌م /

گۆران وکه‌وتنی ده‌نگ و پۆلی له‌ سازکردنی وشه‌ی ساده‌ له‌ وشه‌ی دارپژراو:

پیشتر له‌ هاتنه‌کایه‌ی وشه‌ی ساده‌، له‌ ئاکامی گۆران و که‌وتنی ده‌نگه‌وه‌ له‌ پیکهاته‌ی وشه‌ی لیکدراو دواين، لێره‌دا له‌ هاتنه‌ئارای وشه‌ی ساده‌ له‌ ئاکامی ئه‌و گۆراناوه‌وه‌ له‌ وشه‌ی دارپژراو، ده‌دوین. بۆ نموونه‌ وشه‌یه‌کی وه‌ک (ساوه‌ر)، که‌ له‌ گۆقه‌ری سلیمانیدا به‌ ئهم‌ پیکهاته‌یه‌ له‌ کاردايه‌، که‌چی له‌ گۆقه‌ری سو‌رندا به‌ (ساوار) به‌کاردايت. جا خودی ئه‌و جیاوازییه‌ له‌ گۆقه‌ره‌کانی زاری کرمانجی ناوه‌پاستدا واده‌کات، که‌ بتوانین پێه‌دییه‌ی ئه‌و گۆرانه‌ بکه‌ین، که‌ له‌ کوپه‌ سه‌رچاوه‌یگرتوه‌.

دیاره‌ ئیمه‌ ده‌زانین، که‌ وشه‌ی (ساو) له‌ کوردیدا یه‌کیک له‌ واتاکانی (ورد) ده‌گه‌پیت، که‌واته‌ ئه‌وه‌ی له‌ وشه‌ی (ساوار) له‌ دواي (ساو) هه‌و ده‌یت (ار)ه، که‌ ته‌نیا برگه‌یه‌که‌، چونکه‌ وشه‌یه‌که‌مان به‌ ئه‌و پیکهاته‌یه‌ نییه‌، (۹) به‌لام ئه‌گه‌ر زانیمان که‌ یه‌کیک له‌ ئه‌و ده‌نگانه‌ی زمانی کوردی، که‌ که‌وتنیان یاخود گۆرانیان له‌ زماندا به‌ ده‌نگی دی له‌ ئارادایه‌ و نموونه‌ی زۆرن، ئه‌و ده‌م ده‌کریت بلین، که‌ (ار) وه‌ک برگه‌یه‌ک پاشماوه‌ی په‌گی چاوه‌گ (هارین)ه، که‌ (هاری)ه، به‌لام ده‌نگی [ر] گۆراوه‌ بۆ [ر]، به‌وه‌ش وشه‌ی (ساوار) سه‌ریه‌لداوه، که‌ له‌ بنه‌چه‌دا (ساو هاری) بووه، واته‌ گه‌می (ورده‌ هاری). هه‌مان وشه‌ له‌ کرمانجی ژوو‌روودا (گۆقه‌ری بادینان)، وشه‌ی (ساوه‌ر) به‌ (سافار) گۆده‌کریت، که‌ ئه‌مه‌ش یه‌کیکی تره‌ له‌ گۆرانه‌ ده‌نگیه‌کان، که‌ له‌ نێوان ده‌نگی [w - ی نه‌بزوین و [ف - ی نه‌بزویندا رووده‌دات، نموونه‌ی تری ئه‌م گۆرانه‌ش له‌ نێوان زاره‌کاندا که‌م نین. به‌ هه‌مان پێودانگ وشه‌ی (پرتاو) سازبووه، چونکه‌ (پ) وشه‌یه‌کی ساده‌ی زمانی کوردییه‌ و (تاو) یش، که‌ له‌ کوردیدا چه‌ند واتایه‌کی هه‌ن، یه‌کیک له‌وانه‌ هاو‌پێه‌تیی واتایی له‌گه‌ل وشه‌ی باراندا هه‌یه، که‌ ده‌وتریت: تاویکی هینا. هه‌رچی ئه‌مه‌ی وشه‌ی (پرتاو)ه، ئه‌مه‌ په‌گی چاوه‌گی (تاودان)ه، وه‌ک: ئه‌سه‌په‌که‌ی تاودا. دیاره‌ وشه‌ی (پرتاو) له‌ ئیستای زمانه‌که‌دا، وشه‌یه‌کی ساده‌یه، بۆیه‌ هاو‌پێه‌تیی واتایی له‌گه‌ل مرۆفدا په‌یدا کردوو، له‌وه‌دا، که‌ ده‌وتریت: دزه‌که‌ به‌ پرتاو له‌ مأل ده‌رچوو. یان: پیاوه‌که‌ به‌ پرتاو خۆی کرد به‌ مألدا.

وشه‌ی (کوستان)، که‌ له‌ ئیستادا وشه‌یه‌کی ساده‌ی زمانی کوردییه‌، به‌لام ئه‌م وشه‌یه‌ به‌ هه‌مان پێودانگ دروستبووه، به‌لام پاشو‌پیشکردنیش له‌ ده‌نگه‌کانیدا روویداوه، وشه‌که‌ له‌ بنه‌چه‌دا (کیستان) بووه، که‌ وشه‌یه‌کی دارپژراو بووه و له‌ وشه‌ی ساده‌ی (کیو) له‌گه‌ل پاشگری (ستان) دا، دروستبووه. واتاکه‌شی شوینی شاخوداخه، که‌ ئاسایی ئه‌و شوینانه‌ له‌ کوردستاندا، له‌چاوه‌ ده‌شته‌کاندا فینک و ساردن. که‌واته‌ وشه‌که‌ دژواتای (گه‌رمیان) ه و هاوواتای وشه‌ی (زۆزان) ی هه‌یه، گۆرانه‌کانی وشه‌که‌ له‌وه‌دايه‌، که‌ ده‌نگی بزوینی [بزۆکه- ٥] هاتوو‌ته‌ ئاراوه‌ و له‌گه‌ل ده‌نگی نه‌بزوینی [ک - k] دا نیمچه‌ برگه‌یه‌کی دروستکردوو. ئه‌وه‌ له‌ کاتیکدا که‌ له‌ (کیستان

۹- له‌ وشه‌ی (ساوار) دا به‌ ئاشکرا دیاره، که‌ (ار) پاشماوه‌ی په‌گی چاوه‌گی (هاری)ه، که‌ له‌ (هارین) هه‌ هاتوو، به‌لام له‌ وشه‌کانی (گوتار، په‌فتار، کردار) دا هه‌چ په‌یوه‌ندییه‌کی به‌ (هارین) هه‌ نییه‌.



(Kêwstan-) دا، لەگەڵ بزۆينى [ئ-ê] و نەبزۆينى [و-w] دا، بېرگەيەكى (cvc) ى دروستكرىدبوو. لە (كوپستان) دا بېرگەي دووھەمى وشەكە، دەبىتە (وېس-wês)، واتە بزۆينى [ئ-ê] ماو، بەلام چووھتە دوای نەبزۆينى [و-w]. ھەرچى دوا بېرگەي ھەر دوو وشەكەشە، وەك خۆى ماو، كە (تان-tan) ە. ليرەدا دەبىت لە لاينى فۆنەتيكىيەو، ئەو بزانين، كە پووبەرى دەنگىيى بزۆكە، لە (كوپستان - Kiwêstan) دا زۆركورنە، بەشپۆھيەك، ھەندىك كەس گومانيان لە بوونى ھەبىت.

ھاوكات لە وشەي (كپستان - Kêwstan) يشدا، كە بنەچەكەي دوو بېرگەيە، ھەرەك لاينى وشەسازيەكەشي، كە ھەر وەك وشەيەكى دارپژراو، لە دوو مۆرفيم پيگھاتوو، كە يەكەميان وشەي سادەي (كپو) ە و دووھەميش مۆرفيمي (ستان) ە، كە پاشگر، بەلام خودى ئەو وشە پەسەنەي (كپستان)، زۆرجار دەكرتە سى بېرگە لە دەربېندا. ئەوھش بەو دەبىت، كە بزۆكەيەك دىتە دوای نەبزۆينى [و-w] ، بە وەش وشەكە بە سى بېرگە دەدرکترىت. كەواتە دەبىتە بېرگەكانى (Kê - wis - tan). ديارە ئەمە لاينى فۆنەتيكىيە، دەنا وشە پەسەنەكە دوو بېرگەيە، كە (كپستان / Kêws - tan) ن. (۱۰)

پارى پىنجەم /

رۆلى جۆشخواردنى كەرەستە زمانىيەكان لە گەياندى واتاي دروستى گوتراو و نووسراودا:

زۆرجار وشەكان كاتىك لە پستەدا بن، ئەگەر جۆشخواردنىك لە نيوانياندا نەبىت، ئەوا دەشيت واتاي پستەكە تىكچىت، جا ئەو جۆشخواردنە وادەكات لاينى كەلە ھىز (Primary Stress) ى ئەو وشانە، دوای جۆشخواردنەكەي ناو پستە، جياواز بىت لە ھىز ياخود كەلەھىزى ھەر يەكپىيان بە جيا جيا، ھەر ئەم بەدەستھينانى كەلەھىزە نوپەش وادەكات، كە بلين كەرەستەيەكى نوئ و واتايەكى نوئ لەناو پستەكەدا ھاووھتەكايەو. بۆ ھوونە ئەگەر لە دەقتىكى لە ئەم چەشنە وردبىنەو، كە لە گوڤاردا بلاوكرائەتەو، ئەوا دەبىنين پەچاونەكردنى ئەو ھەلومەرجەي لىدوووين، وادەكات كە نووسىنەكە بۆ خوينەر واتاكەي وەك پىويست نەگات. ھاوكات ئەگەر بخويزتەو، ئەوا ھاورپيەتى كۆي كەرەستەكان پەچاونەكرىت، ئەوا ناتوانين لە واتاكەي دلىباين، كە دەلپت: ((رۆڤىكيان كىبىك دەستكەوت وام ھەستكرد گەنجىنەيەكى گەورەيە، پيشىنى گەلئىكى تىدايە، كە زۆر كەس لە ولاتى ئيمە تەمەناي دەكەن)). (پلاتفۆرمى داپران، ۲۰۱۷:۲۶)

ئەو دەقە ئەگەرچى ھەلەي پىنووس و خالەندى تىشى تىدايە، بەلام ئيمە تەنيا ئەو ھەسەكەين، كە مەبەستى لىكۆلينيەكەمانە، ئەويش ئەوھە، كە خوينەر دەشيت بە ھۆى ئەو بە جودا نووسىنەي ((پيشىنى گەلئىكى...)) وازىت، كە مەبەست لە نووسراو، كە پيشىنى يەكئىك لە گەلەكانە، كە چى راستىيەكە ئەوھە، كە مەبەستى وتراو كە و دواتر نووسىنەكەي (پيشىنىگەل) ە. واتە ئەوكتىبەي، كە نووسەر بىنيويە كۆمەلئىك پيشىنى تىدابوو. ديارە لە زمانى كورديدا دەكرىت لە برىي (كۆمەلە پيشىنى) بلين (پيشىنىگەل)، كە ئەم بەكارھيتانە لە ھەندىك لە گوڤەرەكانى زارى كرمانجى ناوھراستدا، بەكارھيتانى زۆرن.

كەواتە ئيمە دەتوانين بە بەسەرەكەو نووسىنى ئەو كەرەستە زمانىيە، گرتەكە چارەسەر بگەين، كە چى لە

۱۰- واتە وشەكە فۆنەتيكىيە بە سى بېرگە دەدرکترىت، بەمشپۆھيە: (كئ + وس + تان) ە، بەلام وشەكە لە بنەچەدا دوو بېرگەيە (كپوس + تان) ە. ھاوكات دەبىت ئەوھش بزانين ناتوانين بلين: (كپو + س + تان) واتە بەمشپۆھيە بە سى بېرگە بدرکترىت، كە بېرگەي دووھەمى بزۆكەيەك لەگەل نەبزۆينەكەدايە، بىگومان ئەمە ھەلەيە، چونكە ناخپۆھرى كورد وا دەرىناپرت.



بلاوكراۋەكەي ئەكادىمىيەي كوردى ((پېنوووسى كوردى بەيپىي بنەما زانستىيەكانى پېنوووسى گشتى)دا، گوتراۋە، كە: ((ھىچ زىمانىك نىيە گىروگرفتى پېنوووسى نەبىت، ھەر ھەۋلدا نىكىش بۇ چارەسەركردىيان دەبىتتە ھۆي گىروگرفتى تىرى زىمانەۋانى و نازمانەۋانى)). (ئەكادىمىيەي كوردى، ۲۰۱۳: ۱۱) دكتۆر عەبدولۇھاب خالىد لە كىتتەكەيدا، ئامازەيەكى بە بۇچوونىكى(دكتۆر محەمەد مەعروف فەتاج) داۋە و ۋەك دەق نووسىۋىيە: ((دىيارى كىردى...)) (ئەكادىمىيەي كوردى، ۲۰۱۳: ۱۸)، لىرەدا، لەبەر پۇشنايى ھەمان ئەو پوونكردەۋەي پىشووۋاندا، دەلئىن: (دىيارىكردن) لە زىمانى كوردىدا خۆي چاۋگە، كەۋاتە دەبىت بەسەرىيەكەۋە بنووسرىت، چونكە بە لىكدا بىرانيان، شىمانەي ھەلەكردن لە ئارادا دەبىت لەبەرئەۋەي لە كوردىدا وشەي (دىيارى) بە تەنيا واتاي (ھىدە) ي عەرەبى ھەيە و پىۋەندى بە دەستىشانكردەۋە نىيە، كە واتاي دەرپرېنى كىشەكەيە، واتە دەبوو بەسەرىيەكەۋە، نەك بە جىا بنووسرايە.

ھەر بە ئەو چەشەش، دىرپاۋىكى ۋەك (عەزەرتىيە لەش)، كە لە شىعەرىكى حەمەسالىخ دىلان دا (ھۆگر مەحموود فەرەج، ۲۰۱۲: ۱۸۸) ھاتوۋە، چونكە نووسىنەكەي (لەش) و (عەزەرتىيە) ي بە لىكدا بىراۋى نووسىۋە. واتە مەۋدا كەتوۋەتە نىۋانىان، دىيارە ئەو مەۋدايەش ۋا دەكات، كە واتاي وشەي (عەزەرتى) بۇ (لەش) بگەرپتەۋە، كە راستىيەكە وانىيە، بەلكو بەيپى دەۋرۋوبەر (سىاق) ي شىعەرەكە، عەزەرتى و لەش، ھەردوۋىكىان بۇ ئەو زنجىر و پىۋەندانە دەگەرپتەۋە، كە لە بەندىخانەكەدان. واتە لە ھۆنراۋەكەدا عەزەرتى و لەش، بوونەتە يەك كەرەستە لە رستەدا، بۇيە دەبىت بەسەرىيەكەۋە بنووسرىت و لە خويىندەۋەشدا دەبىت فۇنەتەكىانە يەك كەلەھىز بۇ (عەزەرتىيە لەش) ھەبىت، ئەۋجا واتاي دروستى شىعەرەكە دەكات، دەنا بەدەر لەم خويىندەۋەيە، ئەۋا مەبەستى شىعەرەكەي دىلان تىكەچىت. بەۋ واتايەي، دەبىت كەلەھىز بخرىتە سەر بزۋىنى

[۵ - ۸] ي وشەي (لەش)، چونكە دۋا بىرگەي دەرپراۋى (عەزەرتىيە لەش)ە، كە چوارھەم بىرگە دەكات.

ھەرۋەك (كەمال بشر) دەلئىت: پىۋەرى فۇنۆلۆژى لەسەر دوو بنەما دامەزراۋە، يەكەمىان وردبوونەۋەيە لە پۇنان و پىكھاتە و چۆنىيەتىي رىزبوونى بىرگەكان، كەۋاتە بەزۇرى لە شىۋەي چەپىك يان ھىشووۋە دەنگ لە ئاخاوتندا خۇيان دەنۋىن. دوۋھەمىان ئەو كىردارە لە ھەر زىمانىكدا بە جىا ئەنجامبىرېت، چونكە ھەر زىمانىك سىما و تايبەتمەندىي جىاي خۆي ھەيە، لە لايەنى بە دۋاييەكداھاتنى لە ئەو زنجىرە دەنگانەدا، لە شىۋەي چەپىك بىت ياخود ھىشوو، يان ھەر پىكھاتەيەكى دەنگىي تر. (كەمال بشر، ۲۰۰۰: ۵۰۵) و (عەبدولۇھاب خالىد موسا، ۲۰۰۹: ۱۸ - ۱۹)

نمۋونەيەكى تىرى ئەم بوونەكەرەستەيە لە رستەدا، دەقىكى بە ئەم شىۋەيە پەچاۋ دەكەين، كە دەلئىت: (گىنگى دان و ...) لىرەدا خۇينەر بە ھۆي دابىرانى (گىنگى) لە (دان) ھە، زۇر ئاسايى دەبىت، كە بە (گىنگى دان) تىبىگات، واتە (ئەھمىيەتى ددان) نەك (پووك). خۇ ئەگەر بخرىتە پالىەك و بلكىزىن بەيەكەۋە، ئەۋا واتاي (ئەھمىيەتپىدان يان بايەخپىدان) دەگرىتەۋە، كە لە گىنگى (ئەھمىيەت) جىاۋازە.

ھىندىك پىياناۋىيە، كە ئەگەر (گىنگى) و (دان) لە نىزىك يەكەۋە بنووسرىن و مەۋدا لە نىۋانىاندا نەبىت، ئىتەر ھەلە لە واتاياندا پوونادات، بەلام ئىمە پىماناۋىيە، كە دروست ئەۋەيە بە يەكەۋە بلكىزىن، چونكە بە پىكەۋە لكانىان، ئىتەر نەك ھەلەكردن لە خويىندەۋەياندا پوونادات، بەلكو تايبەتمەندىي فۇنۆلۆژىيانەي بوونە



که رهسته یه کهش به روونی ده رده که ویت.

هه ر به ئه و شیوه یه ش، گه ر له وشه کانی (به رهه م) و (هینان) بروانین، ئه و کاتیک که به دوایه کدا بیت، ئه گه ر مه به ست له هینانی به رهه م نه بیت، به لکو مه به ست له (به رهه مهینان) بیت، ئه وا به بی لکاندنیان به یه که وه، هه مان هه له ی ده رپراوه کانی پیشوو رووده دات، چونکه که له هیز له (به رهه مهینان) دا له سه ر بزوینی [æ - 1] ی دووا برگه ده بیت، به لام له کاتی جودایی (به رهه م) دا، ئه وا وشه که که له هیزی خوی ده بیت، که له سه ر برگه ی دووه می ده بیت، واته له سه ر بزوینی [5 - 1] ده بیت.

ئه نجام

به کارهینانی فۆنه تیککیانه ی وشه، گۆران له پیکهاته ی دهنگی و هه ندیک جار واتایی وشه شدا ده کات. به رجه سه ته کردنی ئه لوفۆنی دیاری فۆنیمه کانی وشه، پۆلی به رچاوی له ده ربرینی جیاوازی خودی وشه کاندا هه یه.

وشه لیکدراو و دارپژراوه کان، گۆرانیهان به پی زاره کانی زمانی کوردی، ده شیت جیاوازی، ئه و جیاوازیانه ش واده کات پیکهاته دهنگیه گۆراوه کان له گه ل نه گۆراوه کاندا، له پراوله تدا وه ک دوو وشه ی جیاوازی، یان وه ک هاوواتا لیکبدرینه وه.

هه ندیک له گۆرانه دهنگیه کانی وشه ی لیکدراو و دارپژراو، وا ده که ویته وه، که وشه ی ساده له زماندا سازبکه ن، له کاتیکدا که له به نه چه دا ساده نه بوون.

له هه ندیک باردا، جۆشخواردنی فۆنه تیککیانه ی دوو که ره سه ته ی زمانی، له ناو رسته و گوتراودا، ده بنه یه ک که ره سه ته ی پێزمانی.

له باری جۆشخواردنی فۆنه تیککیانه ی دوو که ره سه ته ی زمانی له رسته و گوتراودا، واتای دروستی مه به ستی گوتراو ده گه یین، هه ر بۆیه له نووسینیشدا، ئه گه ر له یه ک بترازیتریت، ئه وا هه لی به هه له خویندنه وه و به هه له دابردن له واتای گوتراوه که دا دروسته کات.

سه رچاوه کان

- 1- ئه کادیمیای کوردی (2013)، پینووسی کوردی به پی بنه ما زانستییه کانی پینووسی گشتی، بلاوکراوه ی ئه کادیمیای کوردی، ژماره (254)، چاپخانه ی حاجی هاشم، چاپی دووهم، هه ولیتر.
- 2- پ. د. ئه وپه رحمانی حاجی مارف (1986)، نووسینی کوردی به ئه لفوبیی عه ره بی، له چاپکراوه کانی ئه مینداریتی گشتیی پۆشنبیری و لاوانی ناوچه ی کوردستان، چاپخانه ی عه لا.
- 3- پلاتفۆرمی دابراو (2017)، گۆفاری دابراو، ژماره (6)، مانگی مارس، ناوه ندی پۆشنگه ریی چاودیر، سلیمانی.
- 4- پ. د. عه بدولوه هاب خالید موسا (2009)، هیز و ئاوازه له دیالیکتی کوردیی ژوو روودا، کوردستان، هه ولیتر.



- 5- غازی فاتح وهیس (1984)، فۆنەتیک، له چاپکراوهکانی ئەمینداریتی ی گشتی پۆشنییری و لاوانی ناوچەیی کوردستان.
- 6- غازی عەلی خورشید (2010)، فۆنەتیک و فۆنۆلۆجی، دەزگای چاپ و پەخشی سەردەم، چاپی یەكەم، کوردستان، سلێمانی.
- 7- دکتۆر کەمال بشر (2000)، علم الأصوات، دار غریب للطباعة والنشر والتوزيع، القاهرة.
- 8- محەمەد ئەمین هەورامانی (1974)، فۆنەتیکێی زمانی کوردی، (دار الجاحظ)، بەغداد.
- 9- دکتۆر محەمەد عومەر عەول (2001) دابەشبوونی کەری لیکدراو له رووی دارشتن و ئەرکەوه له کرمانجی خواروودا، نامەیی ماستەر له گۆڤاری کوردۆلۆجی، مەلەبەندی کوردۆلۆجی زانکۆی سلێمانی، ژمارە (3) سالی 2010 بۆلاوکراو تەوه.
- 10- پ. د. محەمەد مەعروف فەتاح (1990)، زمانەوانی، کۆلیجی ئاداب، بەشی زمانی کوردی، (دار الحکمة للطباعة والنشر)، هەولێر.
- 11- پ. د. هۆگر مەحموود فەرەج (2012)، هیندیك لایەنی زمانی له چەند شیعریکی دیلاندا، گۆڤاری زانکۆی سلێمانی B، ژمارە (34)، مانگی ئازار.
- 12- پ. د. هۆگر مەحموود فەرەج (2021)، گۆڤاری زمان وزار، (گۆڤاریکی زمانناسی وەرزییه) کۆمەلگەیی پەروردهیی مارگریت و پیکخواوی خانی بۆ لیکۆلینەوهی هزری دەریدەکات، چاپخانەیی تاران، ژمارە (1).

ملخص البحث

تتكون هذه الدراسة من خمسة مباحث، يتحدث المبحث الأول عن الصوتيات (الفونيمات) اللغوية بصورة عامة ، كما تتطرق الى بعض الحالات الصوتية في اللغة الكوردية. أما في المبحث الثاني فتتحدث عن دور سقوط أو حذف الأصوات من الكلمات في تعشيق الأصوات الأخرى لتكوين صيغ جديدة لتلك الكلمات. وفي المبحث الثالث نتحدث عن تأثير تغيير و سقوط الأصوات و دوره في تشكيل الكلمات البسيطة من المركبة. وفي المبحث الرابع نتكلم عن تغيير و حذف الأصوات و دوره في تشكيل الكلمات البسيطة من الأنشائية. أما في المبحث الخامس والأخير فتتحدث عن دور التلاحم بين الأدوات اللغوية صوتياً لتشكيل وحدة لغوية مستقلة في الجمل لفظاً و كتابة. و في الخاتمة بيننا النتائج في بعض النقاط، من ثم قدمنا قائمة المصادر، بعدها قدمت خلاصة البحث باللغتين العربية و الأنجليزية.



Abstract

This paper consists five sections. The first section provides a general preview of language phonemes and some phonological conditions, it also deals with some phonemic cases in Kurdish language. As far as the second section is concerned, the elision and change of these sounds and their roles in phonemic assimilation and formation of new words are stated. The third section clarifies the influences of changing and elision of some sounds and their roles in the formation of simple words out of compound words. Similarly, section four explains the change and elision of sounds and their roles in forming simple words out of complex words. Finally, the role of assimilation of linguistic items in implying intended meaning in both speaking and writing is discussed. Consequently, a list of conclusions, resources, and abstracts in both English and Arabic are provided.